

wiadomości Bez dobrych dróg niema turystyki! turystyczne dutygodnik

turystyka, podróże, komunikacja, uzdrowiska, przemysł turystyczny, hotelarstwo.

Dbajmy o turystów —
— budujmy drogi!



Walka taryf z turystyką trwa

(W) Bilety turystyczne 1000 i 2500 km. straciły ważność z dniem 1 października i, wbrew nadziejom turystów, ważność ta nie została przedłużona.

Nad faktem tym niema co rozdzierać szat. Wszyscy wiedzieli i tak, że cała ulga w tej postaci była nierealna, i że nikt nie miał z tego powodu absolutnie żadnej korzyści materialnej.

Miały natomiast pewną korzyść moralną uprzywilejowane towarzystwa, które wyluskano ze Związku Polskich Towarzystw Turystycznych; miały tę korzyść moralną jedynie tylko połowicznie. Duch turysty jest duchem solidarności i nikomu nie była miłą niżka kilugroszowa, jeżeli wiedział, że jego koleś z innego związku zniknął tej nie posiadając. Tem nie mniej jednak pocieszano się nadzieją, że Ministerstwo Komunikacji, uznawszy z a s a d n i c z o potrzebę zniżek turystycznych, z czasem znajdzie również formę uczynienia ich nie tylko symbolicznymi, ale praktycznymi i rozciągnięte je również na przemięte związki.

W tej dziedzinie wszystkich spałkawość zawód. Amiczne zniżki nie tylko nie zostały rozwinięte, ale skonały zupełnie w dniu 1 października. To znaczy, skonały tylko dla turystów, gdyż narciarze z PZN w dalszym ciągu z nich korzystać będą.

Dzielenie turystów i narciarzy na uprzywilejowanych i upośledzonych, obdarzanie jednych przywilejami, których nie posiadali, przy równoczesnym pozbawianiu innych praw, które zdawna już mieli, stwarzanie dwu kategorii pokrewnych organizacji — jest przykre, bardzo przykre dla naszego życia. I nie tylko przykre, ale wręcz szkodliwe i przeciwnie całemu procesowi konsolidacji, jaki w łonie naszego społeczeństwa się odbywa. Z jednej strony kładzie się nacisk na łączenie związków, z drugiej zaś czyni się usiłowania rozbijania tej łączności przez tworzenie dwu kategorii różnie traktowanych przez taryfy.

Nie chcielibyśmy, aby nasze słowa były źle zrozumiane. Dla nas a s t u r y s t a i n a r c i a r z są jednostkami jednakowo cennymi i związki ich uważamy za zupełnie równorzędne. Nie mamy również zamiaru na tem miejscu rozpatrywać różnic między turystyką i narciarstwem. Dla nas, jako dla organu ściśle fachowego, istnieje tylko związek zamiłowanych w jednej lub drugiej dziedzinie, a ponieważ obydwie kategorie posiadają wspólne cele, a dążenia ich oparte są na bardzo zbliżonej psychice, służymy tak jednej, jak drugiej zupełnie jednakowo. Dlatego właśnie nie u j m u j e m y się za pokrzywdzonymi turystami, lecz za pokrzywdzoną równowagą, i podnieśliśmy ten sam głos, gdyby narciarstwo zostało pokrzywdzone na rzecz turystyki.

To, co się odbywa w chwili obecnej z biletami 1000 km. nie jest zresztą jedynym dowodem krzywdzącego stosunku Ministerstwa Komunikacji do turystyki. Za taki sam akt ujemnego ustosunkowania się należy uważać szereg zmian personalnych w Wydziale Turystyki Min. Kom., oraz kilka innych zarządzeń, z których niektóre nieostatnią rolę może odgrywać skasowanie biuletynu turystycznego, gdyż nie posiadał on dostatecznie rozwiniętego działu narciarstwa.

Od chwili odebrania zniżek indywidualnych, wiele słyszy się o dobrej woli w stosunku do turystyki. Przeszło już nawet do tradycji mówienie o dobrej woli przy każdym nowym ograniczeniu praw turystyki. Komunikatami, jasnymi jak ukaz senacki, sypano bez miary i bez przerwy. I obecnie nie przestaje się nimi szafować przy każdej okazji. Ale wszystko to nie zmienia istotnego stanu rzeczy: walka z turystyką toczy się bez przerwy na odcinku taryfowym i to tem mocniejsza, im bardziej „turystyczni” ludzie stają u władzy.

Przewidzieć rezultat tej walki nie jest trudno. Turystyka, zwalczana przez taryfy i zarządzenia kolejowe, może będzie rozwijała się wolniej narazie, ale nie jest w stanie rozwoju tego wogóle wstrzymać. Szlachetny, żywiołowy pęd kulturalny zawsze będzie silniejszy od papierowych i niecyfrowych zarządzeń. Turystyka i to przetrzyma, jak przetrzymała już wiele przeciwności.

Albowiem nigdzie może słuszniejsze nie jest przysłowie „dłużej klasztoru niż przeora”, jak tutaj właśnie.

Zmotoryzowanie ruchu kolejowego w Polsce

Po otwarciu linii kolejowej Porzece-Drusieniki p. wiceminister komunikacji inż. Piasecki złożył przedstawicielom prasy następujące oświadczenie:

„Po uruchomieniu linii Porzece-Drusieniki — oświadczył p. wiceminister — nastąpi jeszcze w listopadzie roku bieżącego otwarcie linii: Plock-Sierpc, Kraków-Miechów i Warszawa-Radom. Łącznie z uruchomioną już linią Porzece-Drusieniki będziemy mieli w r. b. 250 km. nowych torów.

— Najważniejszym naszym zadaniem w dziedzinie ruchu kolejowego będzie stopniowa motoryzacja ruchu pociągów pasażerskich. Skróci to niezmierznie odległości między najdalejmi krańcami Polski i da poważnie oszczędności, gdyż pociąg motorowy zużywa znacznie mniej materiałów pędnych od pociągu parowego. Wagon motorowy zawiera 86 miejsc, t. j. akuraj tyle, ile wynosi obecne przeciętne załadnienie pociągu parowego. Wprawdzie w wagonach motorowych będzie nieco ciśniej niż w zwykłych, ale ta ujemna ich strona będzie z nadciatkami kompensowana przez imponującą szybkość poruszania się. Szybkość pociągów motorowych wahać się będzie od 80 do 150 km na godzinę. Motoryzacja nie obejmie wszystkich pociągów osobowych, a zwłaszcza ruchu nocnego i komunikacji zagranicą. Wagon motorowy wykonany będzie całkowicie w kraju według znormalizowanego, standardowego typu.

Co do elektryfikacji kolejowych, to na początek projektowane jest wprowadzenie trakcji elektrycznej na liniach Warszawa-Zyrardów, Warszawa-Mińsk Mazowiecki i Warszawa-Otwock. Elektryfikacja linii Kraków-Zakopane nie jest przewidziana.

Sprawa zwiększenia szybkości pociągów nie jest łatwa do rozwiązania, gdyż nieograniczone wyrubowanie chęci mogłoby zmniejszyć bezpieczeństwo.

Jeżeli chodzi o katastrofy w Krzeszowicach, to nie nadmiar biurokratyzmu, ale właśnie niestosowanie się do przepisów ze strony niektórych funkcjonariuszy kolejowych spowodowało tragiczną katastrofę. Zaznaczyć jednak należy, że zagranicą takich katastrof jest znacznie więcej niż w Polsce. Dość wspomnieć o ostatnich, strasznych katastrofach kolejowych we Francji.

CZYŻBY ROZŁAM w Polsk. Tow. Krajoznawczem?

Oddziały zachodnie łączą się pod hasłem niezadowolenia z działalności Zarządu Głównego.

Konferencja delegatów Polskiego Towarzystwa Krajoznawczego z ziem zachodnich połączona była z wycieczką po kanale Bydgoskim. Po przywitaniu delegatów na dworcu przez reprezentację bydgoskiego oddziału P.T.K. udano się nad rzekę, gdzie obok przystani Kolejowego Klubu Wioślarskiego oczekiwała motorówka, użyczona przez Lloyd Bydgoski.

Motorówka udano się przez służby w Okolu, Czyżkowie, Prądkach i Ossowej Górze na kanał Bydgoski, którego urządzenie obudziły w delegatach Wielkopolski, Pomorza i Kujaw (Inowrocławia i Włocławka) żywe zainteresowanie. Po spożyciu na statku śniadania, któremu podejmowało uczestników konferencji miasto, przystąpiono do obrad.

Zagaił konferencję red. Fiedler, wyjaśniając pokrótce jej cel i proponując na przewodniczącego prof. Kazimierza Kulwiecia, jednego z założycieli P. T. K., przed 28 laty i długoletniego prezesa zarządu głównego tej zasłużonej organizacji. Prof. Kulwiec od kilku lat mieszka stale w Toruniu i tam sprawuje funkcję prezesa okręgu pomorskiego P. T. K. Protokół konferencji prowadził plk. Zachar, sekretarz oddziału bydgoskiego.

Porządek obrad obejmował: sprawy ogólne Towarzystwa, zagadnienia krajoznawcze ziem zachodnich oraz dyskusję na temat stworzenia okręgu, obejmującego Wielkopolskę, Pomorze i całe Kujawy. Na kanwie tego porządku dziennego rozstrzygnięto o delegacji pogląd swój na stosunki, panujące w zarządzie głównym w Warszawie, brak należytego kontaktu z oddziałami i biurokratyzowanie życia Towarzystwa w centrali.

Odebranie udzielonych na krótki okres paru lat przywilejów turystycznych w formie zniżek kolejowych i kryzys osłabły tępno ruchu wycieczkowego a także w pewnej mierze organizacyjny. Tworzenie okręgów w obrębie granic poszczególnych województw nie dało wyników dodatnich. Dlatego też należy poważnie zastanowić się nad kwestią wewnętrznej reorganizacji P. T. K., zmiany stosunku centrali do oddziałów i odwrotnie, a niemniej nad kwestią obrony przed coraz nowymi projektami zepchnięcia towarzystw turystycznych do rzędu instytucji pomocniczych dla jakichś Lig

Krzewienia Turystyki czy Związków Propagandy Ruchu Turystycznego.

W łonie Polskiego Tow. Krajoznawczego toczy się walka pomiędzy daleko posuniętymi zakusami centralistycznymi u szczytu tej organizacji, a zasadą decentralizacji, której przeważnie hołdują oddziały. Walka taka nie może doprowadzić do usprawnienia w życiu wewnętrznym. Należy dążyć do uzgodnienia obu zasad w sposób dla rozwoju Tow. najbardziej korzystny. Jest to niezbędne tem więcej, że Tow. Krajozn. znajduje się w pertraktacjach z Polskim Towarzystwem Tatrzzańskim o całkowite połączenie obu najpoważniejszych i najbardziej zasłużonych instytucji ideowo-turystycznych.

Po dyskusji, w której zabierali głos delegaci okręgu poznańskiego pp.: wojewoda Moskalewski i prof. Kilarski, Inowrocławia, kpt. Zabłocki, Włocławka prezes Rajca, Bydgoszczy pp.: dr. Nieduszyński, red. Fiedler, plk. Zachar i dyr. Matuszewski, przewodniczący prof. Kulwiec zsumował wysunięte wnioski i postuluje w propozycji utworzenia wielkiego okręgu krajoznawczego ziem zachodnich. Okręg taki da możliwość bliższego porozumiewania się oddziałów Wielkopolski, Pomorza i Kujaw, przyczyni się do usprawnienia życia organizacyjnego przez wspólne urządzanie wycieczek, wymianę prelegentów i odbywanie po kilka razy do roku konferencji delegatów. Opinia jednolita ziem zachodnich może silnie zaważyć na szali wszystkich decyzji podczas dorocznych zjazdów P. T. K. w Warszawie.

Biorący udział w powyższej konferencji wypowiedzieli się za stworzeniem okręgu krajoznawczego ziem zachodnich. Tylko delegat Inowrocławia, w zasadzie przychylny tej koncepcji, nie mógł za nią głosować konkretnie, bowiem nie miał od swego zarządu mandatu do decydowania o tej sprawie.

Wybrano komisję organizacyjną w osobach: prof. Kulwiecia, woj. Moskalewskiego, red. Fiedlera, prez. Rajcy i delegata oddziału inowrocławskiego. Komisja ta zbierze się niezapadłego w Toruniu dla ułożenia programu działalności okręgu i sprezyzowania postulatów łączących się dzielnic.

Pożyteczna inicjatywa

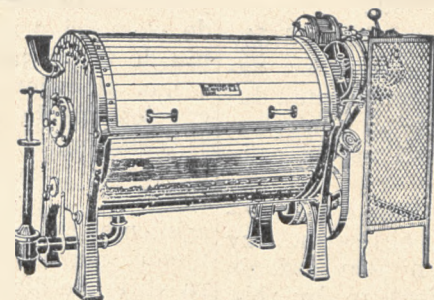
(Na marginesie kongresu Komun. Kas Oszczędności).

Kongres Komunalnych Kas Oszczędności wojew. centralnych i wschodnich, odbyty w Warszawie w pierwszych połowie b. m., uznał, między innymi, za konieczne wprowadzenie w życie wzajemnego honorowania między kasami książeczek oszczędnościowych. Chodzi zatem o to, aby posiadacz sumy na książeczce K.K.O. w Warszawie mógł przy wyjeździe, dajmy na to, do Wilna, Grodna czy Augustowa, nie brać gotówki do kieszeni, lecz tylko książeczkę K.K.O. i czerpać z niej w miarę potrzeby sumy za pośrednictwem miejscowych kas.

O ile rezolucja ta będzie zrealizowana, będzie to niewątpliwie dużym udogodnieniem dla turystów, a zwłaszcza dla tych, którzy

odbywają dłuższe wycieczki i nie potrzebują kępować się wysokością wydawanych sum.

Aby jednak reforma ta wydała wyniki całkowite, trzeba jeszcze, aby komunalne kasy oszczędności nie stosowały takich ograniczeń, jak P.K.O., która nie zezwala na jednorazowe podjęcie większej sumy, niż 100 zł. O ile zatem przy podejmowaniu z innej kasy będzie utrzymany przepis o możliwości podjęcia sumy do 1000 zł. na każde żądanie, reforma ta przyczyni się również do znacznego powiększenia klienteli komunalnych kas oszczędności ze względu na rosnącą z roku na rok turystykę wewnętrzną.



NOWOCZESNE MASZyny PRALNICZE I PRASOWALNICZE

Pralnie—włóki—prasy korytowe (z odciąganiem pary lub bez) krochmalarki — suszarnie kulisowe
SPECJALNE MASZyny DO PRASOWANIA i WYKAŃCZANIA KOŁNIERZYKÓW dla średnich i małych pralni
WSZELKIE URZĄDZENIA POMOCNICZE DLA PRALNI od najmniejszych — ręcznych do największych — mechanicznych

budują Zakłady Przemysłowe
ST. WEIGT Sp. Akc.
ŁÓDŹ, SENATORSKA 7/9
ŻĄDAJCIE PROSPEKTÓW I OFERT

Prace Związku Uzdrowisk Polskich

W obecnym okresie międzysezonowym ZUP rozwija intensywną działalność na wielu polach. Przedewszystkiem więc nie ustaje w zabiegach nad przywróceniem kolejowych zniżek uzdrowskich, przyczem starania jego idą w kierunku zagwarantowania tych zniżek raz na zawsze w taryfie kolejowej. Ponieważ Ministerstwo Komunikacji ustosunkowało się zasadniczo przychylnie do tej sprawy, nie należy wątpić, że starania Związku uwieńczone zostaną pomyślnym skutkiem.

Do rzędu pełnowartościowych prac ZUP należą mocne posunięcia w kierunku potaniaenia lecznictwa uzdrowskiego. ZUP dąży do zniżki taks kuracyjnych i zniesienia podatku hotelowego w uzdrowskich. Gdyby te starania odniosły skutek, lecznictwo w uzdrowskich polskich byłoby tak bezkonkurencyjnie tanie, że stałoby na poziomie przeciętnego pobytu w letniskach, co oznaczałoby wielkie wzmocnienie frekwencji.

Z ważnych spraw o zasadniczym charakterze wymienić należy starania o nowelizację ustawy uzdrowskowej w tym duchu, aby łączyła ona w sobie wszystkie elementy prawne, dotychczas znajdujące się w różnych ustawach. To scalenie przepisów i ustaw uzdrowskich w jednej pozwoli na znaczne uproszczenie w pracy i wyjaśni wiele sprzeczności, nie raz spotykanych.

Prace nad organizacją Instytutu Balneologicznego posuwają się rażno. ZUP posiada już m. in. kwotę kilku tysięcy złotych na ten cel.

Dalej czynione są starania w celu zdobycia stałych miejsc dla przedstawicieli Związku w Izbach

przemysłowo-handlowych Lwowa i Warszawy, co w połączeniu z posiadaniem już przedstawicielstwem w krakowskiej izbie, pozwoli na prawidłowe rozwiązywanie zagadnień uzdrowskich na terenach, na których znajdują się najważniejsze uzdrowska.

Na prośbę Ministerstwa Komunikacji Związek przeprowadza obecnie statystykę uzdrowską, która będzie stanowiła cenny materiał cyfrowy dla rozwiązania wielu zagadnień.

W ostatnich dniach, wobec ujawnienia wielu szalbierstw prasowych i podszywania się pod firmę ZUP rozmaitych oszukańczych wydawnictw, o czem pisaliśmy w Nr. 19 „W. T.”, zarząd ZUP wystosował do swoich członków odpowiedni okólnik, ostrzegający, przyczem dołączono do niego listę czasopism, zaleconych do prowadzenia propagandy. W ten sposób położy się może raz nareszcie kres kosztownym i kompromitującym występom oszustów — pseudowydawców.

W łonie zarządu ZUP spodziewane są zmiany. Prawdopodobnie ustąpi z niego p. Górzyński, b. burmistrz Otwocka, którego mandat w ZUP związany był z funkcjami przedstawiciela swojego miasta. Wobec ustąpienia p. Górzyńskiego ze stanowiska burmistrza m. Otwocka należy liczyć się z rezygnacją jego również ze stanowiska członka zarządu.

Jak wynika z powyższego, przed Związkiem znajduje się w tej chwili szereg poważnych prac. Są one prowadzone z wielkim nakładem energii przez zarząd z pp. R. Jaroszem, St. Wiśniewskim i dr. Kadenem na czele, przy niezmordowanej pracy dyrektorki, p. H. Minkiewiczowej.

Nowy referat w Wydz. Turystyki

Kolejna reorganizacja Wydziału Turystyki M. K. jeszcze nie została ukończona. Jak to zwykle bywa przy zmianie „góry”, zmieniają się nie tylko ludzie, ale wpływa na konieczności tworzenia, scalania, dzielenia i t. p., no bo wszak „Jesteśmy w fazie reorganizacji”... Podobno ma być utworzony nowy referat „Inwestycji turystycznych”, na czele którego ma stanąć inż. A. Kodelski z depart. budowy i utrzym. kolei.

INFORMACJA PRASOWA POLSKA

Agencja wiadomości prasowych w wycinkach.
WARSZAWA, Bracka 5, tel. 941-53
Wycinek z wydawnictwa: Wiadomości Finansowe, Warszawa 1932

Wycinki z gazet z artykułami i wiadomościami w zakresie wykazanych zagadnień i spraw — to niezbędna nowoczesna „gazeta gazet”. Informacji Prasowej Polskiej, indywidualnie do potrzeb każdego jej abonenta redagowana oraz czyniąca zbędne czytanie całego mnóstwa gazet z czasopism krajowych i zagranicznych.

DR. ALBERT RANC. Berlin.
Redaktor „Archiv für den Fremdenverkehr”.

Turystyka jako psychologiczna potrzeba człowieka

Człowiek podejmuje pewne prace, nie mające na celu żadnego interesu, prace całkowicie odległe od materialnych trosk życiowych i obce kupieckiemu duchowi. Zmienia więc m. in. człowiek miejsce swego pobytu, i w ten sposób korzysta z godzin życia niewypełnionych pracą, odpoczynkiem lub snem. Wychodzi z domu, by w swym miejscu zamieszkania, niedaleko od swego domu, pospacerować, kiedy indziej znów opuszcza na pewien czas swój dom i swe miasto, by jako turysta udać się gdzieś indziej.

Cóż to zmusza człowieka do tego? Skąd to odwieczne dążenie ducha ludzkiego do podróży? Czy jest ono wspomnieniem i pozostałością zwyczajów całkowicie nieznanych przodków, którzy w zaraniu bytowania ludzkiego musieli zmieniać miejsca swego prymitywnego pobytu, by znaleźć owoce ziemi, jedyny środek żywności owego zamierzchłego czasu?

A może to dążenie do podróży wypływa tylko z konieczności zapakowania naturalnego dążenia ducha ludzkiego do zmian zewnętrznych, miłym oczom i uszom człowieka?

A dalej, czy to dążenie jest tylko subiektywnym objawem, czy może jest ono wynikiem dążenia wszystkich ludzi do tego, by zbliżyć się w ten sposób do wielostronności natury, tej wielkiej, żywej i cichej matki wszechrzeczy ziemskich, poza którą niczego już nie ma.

W naszym dążeniu do podróży przejawia się też, niewątpliwie, to wszystko z zakresu wymagań i żądań, co zmniejsza można w słowach „konieczność zmiany klimatu i horyzontu widzenia”.

A dalej, jedną z przyczyn potrzeby podróży, tak ostro występującej dzisiaj we wszystkich klasach społecznych, jest dążenie do pełnego podkreślenia i całkowitego wyzyskania osobistej wolności każdego z nas.

Zwykle życie zbiorowe pociąga za sobą, prawie zawsze, ograniczenie i ściśnienie wolności osobistej, tego najcenniejszego daru, jakim rozporządzamy. Jest to mus wypływający z człowieka z odwiecznego przeciwieństwa pomiędzy obowiązkiem pracy, a dążnością do jaknajmniejszego wysiłku przy wykonywaniu jej przez rozłożenie tego wysiłku na całą zbiorowość. Nacisk życia zbiorowego w czasie podróży zwiększa się lub też zmniejsza, naogół jednak słabnie on zawsze, nawet i wówczas, kiedy spędzamy wakacje w miejscu codziennej naszej pracy. Nie można jednak porównywać stopnia osłabienia przymusu zbiorowego życia w czasie spędzania wakacji w miejscu stałego naszego zamieszkania, z osłabieniem tego przymusu z chwilą wyjazdu na odpoczynek z miejsca naszego codziennego zamieszkania. Z chwilą wyjazdu dokonujemy, niejako, istotnego zerwania z wielu różnorodnymi obowiązkami życia zbiorowego, stwarzającymi codzienny nasz przymus, o którym wyżej mowa.

Możnaby zarzucić, iż turystyka sama z sobą przynosi także pewien przymus zbiorowego życia, odpowiadamy jednak na to, iż o ile przymus taki istnieje, i o ile byłby on nawet dość ciężki, to jednak sama zmiana prowadzona przez

turystykę, oddziałująca na człowieka kojąco. Ucieczka z codziennego otoczenia umożliwia nam, do pewnego stopnia, odzyskanie radości i wesołości w odczuwaniu i spoglądaniu na sprawy życia.

Dążenie człowieka do wzmoczenia wolności osobistej potęguje się nie tylko dlatego, by odzyskać ją samą wśród zwykłego otoczenia. Pragniemy odzyskać także tak miłą nam wolność samego ciała, i dlatego to staramy się odsuwać w czasie odpoczynku od wszelkich możliwych przejawów życia, zarówno prostych jak i ciężkich, przemijających i stałych, drobnych i większych, wśród których codziennie żyjemy. Człowiek był w odległej epoce swych dziejów koczowniczym z konieczności, to też wówczas najbardziej pożądaną dla niego formą wolności była ta, która zezwalała mu na trwałe osiedlanie się w miejscu. Dzisiaj, kiedy osiedlił się trwale na jednym miejscu, to dążenie jego do wolności przejawia się w dążeniu do życia, jak gdyby koczowniczego, albowiem istotą wszechrzeczy jest ciągłe dążenie do zmiany.

W stosunku do zasiadającego w miejscu człowieka wytwarzają wszystkie fizyczne czynniki jak: ciśnienie temperatury, nasłonecznienie, pewną jednostajność, która staje się dlań nie do zniesienia, ze względu na swą trwałość. Podróż umożliwia mu czasowe uchylenie się z pod tej trwałej jednostajności. Nowoczesne środki komunikacyjne umożliwiają też człowiekowi położenie kresu temu ciężarowi trwałości.

Człowiek może również szukać za pośrednictwem podróży nowych czynników fizyczno-chemicznych, oddziałujących na niego, a w ten sposób podróż, podejmowana początkowo dla przyjemności, staje się podróżą odpoczynkową i leczniczą, i łączy się z leczeniem przy pomocy powietrza i wód. W ten sposób stwierdzamy, iż dzisiejsze życie zniwala nas do turystyki. Życie to podlega ściślejszej woli mechanicznego obrotu — stwierdza Paul Valéry — i dlatego ludzie odczuwają od czasu do czasu konieczność ucieczki z tego koliska, w którym ich organizm jest ściśle, jak gdyby związany z maszyną. Wymagają oni odpoczynku i pragną wyzwolić się z codziennego kieratu życia i znaleźć jego powolniejsze tempo. Pragną uciec od konieczności ścisłego skupienia się, połączonego z szeregiem przynajmniej reguł i zwyczajów.

Turystyka jest naturalnym przeciwstawieniem się miejskiej koncentracji, tak jak sport jest przeciwstawieniem się przewadze maszyn, pomijających wartość i znaczenie mięśni, lub też ujednoliciu ich działanie ponad wszelką miarę.

Zbytne nagromadzenie ludności miast stanowi fenomen, nigdy

Nowy most na Dunajcu

Przy licznym udziale ludności odbyło się na t. zw. Hubie na Dunajcu uroczyste poświęcenie i otwarcie nowowbudowanego mostu drewnianego, długości 105 m. na drodze między Nowym Targiem a Szczawnicą, przed Czorsztynem.

Most ten ma ważne znaczenie nie tylko gospodarcze, lecz i turystyczne, ponieważ znajduje się na ożywionym szlaku turystycznym.

przedtem niespotykany. W roku 1801 istniało w Europie 21 miast o ludności ponad 100 tysięcy mieszkańców. W 100 lat później mamy już 160 takich miast. Oto wynik koncentracji przemysłu i coraz to dalej postępującej doskonałości rozwoju środków transportowych. Wśród tych warunków rozwinęła się też turystyka, oraz idea corocznych odpoczynków dla pracowników wszelkiego rodzaju.

Poza temi głębszemi, wyżej omówionemi przyczynami turystyki, są jeszcze i inne ściśle związane z dzisiejszym stanem rzeczy. Żywość i ruchliwość wymiany, pomieszczenie ludów w czasie wielkiej wojny 1914—1918, wywołały pewną ciekawość szerokich warstw ludności, a ciekawość ta pędzi ludzi do podróży. A jakżeż możnaby temu nowemu dążeniu ludzkości do podróży zadość czynić bez mechanicznego postępu naszej epoki? W ten sposób dochodzimy do ustalenia, iż mechaniczny postęp naszych czasów jest z jednej strony potężną przyczyną, a równocześnie ważnym czynnikiem turystycznym. Widzimy codziennie usiłowania techników ruchu w kierunku usprawnienia środków turystycznych, a równocześnie i nacisk turystyki na tych, którzy ulepszą środki komunikacyjne.

Dokąd prowadzi nas ten stały wzajemnie na siebie oddziaływujący, bieg rzeczy? Kto powąży się położyć kres rozwojowi przemysłu turystycznego i środków komunikacji? Kto mógłby dzisiaj, bodaj w myśli, naszkicować położenie światowej gospodarki komunikacyjnej za pół wieku? Czy zdoła wówczas dostrzec — jak to pytał się George d'Avenaal — „małość naszej planety”?

Jeden fakt musimy już uwzględnić, ten mianowicie, iż turystyka jest przedmiotem umysłowej organizacji. Turystyki nie można już uzasadnić tylko jako zmiany miejsca, wywołanej tak czy inną przyczyną, lub ich związkami, jak to wyżej mówiliśmy, które ostatecznie nie można sprowadzić do dążności wywołanej się z codzienności życia. Turystyka rozwija się w formach coraz to doskonalszych, mających coraz to mniej charakter przymusowości, wskutek tego nie zna ona już granic geograficznych. Turystyka będzie rozporządzać niewymiernością tworzenia badań i prac ludzkiego ducha.

Jakkolwiekby to, to turystyka już dzisiaj, w obecnych warunkach zezwala nam dzięki swym choćby nawet ograniczonym możliwościom, brać udział w dalekich i wielkich poruszaniach się mas ludzkich, które w miarę rytmu pór roku łączą się lub rozdzielają. Ruch ten jest całkowicie jednak odmiennym od dotychczasowych wędrówek człowieka, badanych przez wiedzę geograficzną.

Prace około budowy mostu przeprowadził saperzy z Krakowa, którzy prócz wspomnianego mostu odbudowali przeszło 500 metrów innych mostów i około 400 m. dróg, uszkodzonych przez ostatnią powódź.

Intensywna i mozolna praca żołnierska znalazła pełne uznanie wśród ludności.

Bezpośrednia komunikacja z Druskenikami

Uzdrowisko Druskeniki leży w odległości 18 km. od st. kolejowej Druskeniki, przemianowanej obecnie na Porzecze, kolei Warszawa-Wilno. Do obecnego czasu obie miejscowości połączone były tylko szosą i komunikacją między stacją a uzdrowiskiem utrzymywały autobusy i samochody. Dostawa towarów odbywała się przeważnie z Grodna samochodami ciężarowymi, a przejazdy i przewozy tego rodzaju utrudnione były w porze zimowej. Wobec braku dogodnej komunikacji uzdrowisko Druskeniki nie mogło dotychczas należycie wyzyskać swych urządzeń kąpielowych i korzystanie z niego ograniczone było prawie wyłącznie do sezonu letniego.

Uwzględniając powyższe potrzeby uzdrowiska Ministerstwo Komunikacji w kwietniu r. b. poleciło dyrekcji K.P.K. w Wilnie przystąpić do budowy bocznicy, łączącej uzdrowisko Druskeniki ze stacją tejże nazwy.

Dyrekcja w niespełna 6 miesięcy wykonała zalecaną budowę sposobem gospodarczym, t. j. bez udziału przedsiębiorców i oddała ją w dniu 6 października do eksploatacji.

Wszystkie roboty, z wyjątkiem związanych z układaniem i balastowaniem torów, wymagających pracy wykwalifikowanych robotników, były wykonane przez miejscowych bezrobotnych, oraz przez zespoły pracy przedpoborowej młodzieży (junaków) w liczbie ok. 300 ludzi.

Układanie i baalstowanie torów zostało wykonane przez formacje saperów i częściowo przez Kolejowe Przystosowanie Wojskowe.

Nowa bocznica daje uzdrowisku wielkie szanse dalszego rozwoju, co w połączeniu z jego naturalnymi właściwościami, pozwoli na ucylenie z Druskeniek prawdziwie europejskiej miejscowości, rozumie się, o ile kierownictwo potrafi również stanąć na europejskim poziomie, likwidując szybko wszystko dotychczasowe braki i zaniedbania Druskeniek.

Senna cisza na Kasprowym

„Polska Zachodnia” drukuje w artykule p. J. A. Szczepańskiego, zawierającym wrazenia z Zakopanego:

„Staram się też dowiedzieć, o losach projektowanych kolejek górskich na Łomnicę i Kasprowy Wierch. Gdy na wiosnę wyjechałem z Polski, bitwa o te kolejki wrzała na całej linii i sam wziąłem w sporze czynny udział. Ale obecnie zapanowała już senna cisza. I pytania moje o kolejkę na Kasprowy są zbywane lekceważącym machnięciem ręki: kolejka to już temat przebrzmiały, nieaktualny, nic z niej nie będzie. Tak samo pogrzebano plan kolejki na Łomnicę”.

O ile się orjentujemy w sytuacji, informatorzy p. Szczepańskiego mają rację.

Film „Zima w Polsce”

Jak się dowiadujemy, propagandowy film turystyczny „Zima w Polsce”, nakręcony z inicjatywy Wyd. Tur. Min. Komun., został już udźwiękowiony i w najkrótszym czasie powinien już ukazać się na ekranach.

Trzy konferencje turystyczne

(S.) Jeżeli chodzi o najbliższe poczynania w dziedzinie organizowania turystyki, mamy „na tapecie” trzy konferencje, które odbędą się jeszcze w bieżącym miesiącu.

Od ośmiu lat odbywają się w Krakowie, przed sezonem zimowym, doroczne konferencje z udziałem czynników rządowych i społecznych, zajmujące się najistotniejszymi kwestiami, potrzebującymi omówienia i uzgodnienia, aby osiągnąć maksimum powodzenia w zimowym sezonie turystycznym.

Konferencja tegoroczna obradować będzie w obliczu bardziej jeszcze skomplikowanych i trudniejszych do rozwiązania zagadnień, niż poprzednie, a to ze względu na pogłębiający się kryzys gospodarczy, szczupłość środków na inwestycje, brak niższej kolejowych i t. d.

W konferencji tej wezmą udział przedstawiciele organizacji turystycznych, uzdrowisk oraz władz państwowych, mających styczność z turystyką. Jednym z zasadniczych warunków powodzenia sezonu zimowego jest przychylny stosunek Min. Komunikacji do postulatów w dziedzinie niższej i ulg kolejowych; biorąc jednak pod uwagę obecną politykę taryfową, nie można przed ukończeniem prac nad zasadniczą reformą osobowych taryf spodziewać się, niestety, jakichkolwiek niższych. To też punkt ciężkości, zdaniem naszym, przeniesiony być musi na stworzenie takich warunków, któreby nawet przy obecnej taryfie kolejowej zachęciły szerokie rzesze turystów do wykorzystania w pełni sezonu zimowego w naszych uzdrowiskach i miejscowościach wypoczynkowych.

W pierwszym rzędzie zatem musi być w sposób zadawający rozstrzygnięta kwestia przystosowania cen w uzdrowiskach do poziomu możliwości finansowych naszego społeczeństwa; mamy tu na myśli nietylko ceny w hotelach i pensjonatach, ale również taksy klimatyczne, komunalne podatki hotelowe, taksy dorożek i samochodów, ceny kąpeli i zabiegów leczniczych i t. p. Poważną również rolę odegrać może dobór i poziom atrakcyj i różnych imprez lokalnych oraz ceny biletów i kart uczestnictwa dla gości. Wreszcie,

celowość w wyborze środków i pomysłów w wykonaniu niezbędnej dla powodzenia propagandy, odegra również niepoślednią rolę w całokształcie warunków, które mogą zaważyć na rezultatach tegorocznego sezonu zimowego.

Poza tą doroczną, przedzimową konferencją, mamy do zanotowania drugą konferencję, która odbędzie się w tych dniach w Zakopanem. Tematem obrad będą sprawy lokalne, t. j. zagadnienia gospodarki budowlanej, drogowej, urządzeń sanitarno-higienicznych, niezbędnych inwestycji, mających na celu rozwój Zakopanego, udogodnień w połączeniach kolejowych, cenników hotelowo-pensjonatowych, imprez sportowych i t. d. W konferencji tej wezmą udział delegaci władz rządowych i komunalnych, organizacji gospodarczych i społecznych, związków sportowych i turystycznych.

Nakoniec, w ostatnich dniach b. m. ma się odbyć, z inicjatywy p. min. M. Butkiewicza, Zjazd turystyczny w Suwałkach. Celem zjazdu w Suwałkach jest położenie podwalin pod rozwój turystyki wodnej śródlądowej na jeziorach augustowskich i suwalskich oraz skierowanie ruchu wypoczynkowo-letniskowego z innych dzielnic Polski do tych okolic, mających tak wspaniałe a zupełnie niewyzyskane warunki przyrodzone. O warunkach tych i wielkich możliwościach rozwoju tego regionu napiszemy obszerniej w następnym n-rze „Wyd. Tur.”, tutaj zaś wspomniemy tylko, że nasze min. spr. wojskowych, w poszukiwaniu najlepszego miejsca pod budowę oficerskiego domu wypoczynkowego, zatrzymało się na okolicach Augustowa, i na początku jesieni r. b., po osobistym odwiedzeniu tej miejscowości, p. wice-minister gen. Kasprzycki polecił rozpocząć budowę domu wypoczynkowego oficerskiego Yacht-Klubu nad brzegiem jeziora Białego.

Nie wątpimy, że prace tego zjazdu, w którym wezmą udział wszystkie czynniki rządowe, społeczne i turystyczno-sportowe, interesujące się przystosowaniem turystycznym pojezierza augustowskiego i suwalskiego, zapoczątkują świetny rozwój tego pięknego, a mało znanego zakątka Polski.

Nowy kierownik referatu prasowego w Min. Komunikacji

Stanowisko kierownika referatu prasowego w Min. Komun. objął p. Władysław Zyndram-Kościałkowski, dotychczasowy referent w Min. Spr. Zagranicznych. B. referent prasowy, p. Stefan Łoś, przechodzi do Wydziału Turystyki.

JEDYNY POLSKI ODŻYWCZY MIĘSNY BULION

suchy w słoikach, płynię i kostkach

ninabur

ŻADĄC WSZĘDZIE!

GENERALNE PRZEDSTAWICIELSTWO
WARSAWA, ul. ŻOKOWSKA 14.
TELEF. 851-59 i 851-21

PROF. O. J. SCHMIDT.

BADANIA ARKTYKI I UNJA SOWIECKA

(Odczyt wygłoszony na Międzynarodowym Kongresie Geografów w Warszawie *).

Rząd przeznaczył na prowadzenie poszukiwań w Arktyce znaczne środki pieniężne, ale co jeszcze ważniejsze, okazał dużą pomoc, dostarczając takich środków, jak łamacze lodów, samoloty, radiostacje i t. p.

Współdziałanie potężnej floty łamaczy lodów, lotnictwa i poważnej ilości uczonych-specjalistów w różnych dziedzinach, dało możliwość przeprowadzenia systematycznych badań i osiągnięcia wspaniałych wyników.

Jednym z warunków prawidłowego rozwoju badań w Arktyce był ściślejszy związek między pracami czysto naukowymi i ustaleniem wartości gospodarczych Arktyki. Oddalając należne miejsce rozwojowi wiedzy teoretycznej i gromadzeniu wiadomości ze wszystkich dziedzin nauki, jesteśmy przekonani, że cele te są osiągalne daleko łatwiej, gdy wiedz ściślejsze nie przeciwstawia się wiedzy stosowanej, lecz gdy czysta nauka rozwija się w ściślejszym związku z rozwiązywaniem zadań i celów praktycznych.

W myśl tych zasad właśnie, w planie wielkich prac, będących obecnie w

roku realizacji w Z.S.S.R., znalazły również swe miejsce badania nad Arktyką. „Pielęgniactwo planu rozwoju gospodarki narodowej w Z.S.S.R.”, powszechnie znany w całym świecie, zawiera m. in. specjalny rozdział p. t. „Pielęgniactwo planu badań nad Arktyką”, opracowany przez komisję rządową pod przewodnictwem S. S. Kamieniewa przy współudziale znanych uczonych, specjalistów w tej dziedzinie. Już w 1920 r. rozpoczęto realizację prac, objętych powyższym planem, i w 1934 r. t. j. jeszcze przed zakończeniem pierwszego transzu „pielęgniactwa”, osiągnięte rezultaty znacznie przewyższyły zakreślone przez plan cele.

Jedną z różnic pomiędzy obecną, systematyczną pracą w Arktyce, a pracami dawnymi, polega na tem, że działalność ekspedycji pozostaje w ścisłym porozumieniu ze znajdującymi się tam stacjami. Ostatnim etapem pracy każdej ekspedycji północnej jest pobudowanie stałej stacji naukowej na krańcowym punkcie, osiągniętym przez nią. W ten sposób w ostatnich latach się stacji polarnych w Z.S.S.R. rozgałęziła się znacznie. Stacje te są zaopatrzane w instalacje radiotelegraficzne, prowadzą ścisłą rejestrację obserwacji mete-

orologicznych i komunikują je codziennie biurom meteorologicznemu w Moskwie oraz zainteresowanym urzędem zagranicznym. Na stacjach tych przeprowadza zimę uczeni, specjaliści w różnych dziedzinach, a częstokroć nawet przebywają tam oni przez kilka lat, przeprowadzając na miejscu studia geofizyczne, geologiczne i t. p. Dzięki swemu wykwiłpowaniu, większość tych stacji może być uważana za poważne obserwatoria naukowe.

Następujące cyfry charakteryzują najlepiej rozwój stacji badań naukowych na odcinku sowieckim Arktyki:

Ilość stacji egz. w 1917 r. 10

W latach 1917—1932 założono 27

W latach 1932—1934 założono 28

razem egzystuje stacji 65

Wszystkie materiały naukowe, zdobyte w tym odcinku, koncentrują się w Instytucie Arktycznym w Leningradzie, dyrektorem którego do 1933 r. był O. I. Schmidt, a od 1933 r. R. L. Samojłowicz, a wicedyrektorem jest W. I. Wiesse. W miejscowościach na pograniczu z Arktyką pracują jeszcze inne instytucje naukowe, jak: Instytut Oceanograficzny, Główne Obserwatorium Geofizyczne i t. p.

Poza swym znaczeniem czysto naukowym, sieć stacji polarnych daje możliwość utrzymywania łączności radiotelegraficznej i w ten sposób oddaje nieocenione usługi przy komunikacji z Arktyką.

Podczas znanej katastrofy „Czeluski” i pobytu ekspedycji na krze lodowej (o czym jeszcze będę mówił bardziej szczegółowo), zachowali się nie-

przerwaną łączność z Moskwą i z naszym rządem właśnie dzięki radiu, przy pomocy radiostacji polarnych.

III.

Zagadnienia gospodarczego rozwoju Arktyki, ściśle związane z badaniami naukowymi, obejmują następujące kwestie: eksploatację podglebia, rybołówstwo, myślistwo, kolonizację i, na pierwszym miejscu, komunikację. Największą część sukcesów naszej pracy w Arktyce musimy przypisać temu, że w punkcie centralnym naszych zainteresowań umieściliśmy zagadnienie komunikacji transarktycznej i w świetle tego zasadniczego zagadnienia wszystkie inne zadania naukowe i praktyczne rozstrzygnięte zostały jednocześnie w sposób zadowalający. Idea wyzyskania oceanu Lodowatego dla celów komunikacyjnych nie jest nowa. Wiadomo, że już od 16 wieku szeroko omawiana była możliwość przepłynięcia z Europy do Azji wschodniej przez „drogę morską północną” (Zagadnienie to, o którym już wspomnieliśmy, jest jak i gospodarcze zagadnienie polityczne na podjęcie próby użytkowania tej drogi. Handel z Indiami, który w tej epoce był osłą całego handlu światowego, poszukiwał się drogą morską około Afryki, obok Przylądka Dobrej Nadziei. Droga ta była pod kontrolą Hiszpanji i Portugalji, które były w ówczesnej epoce wielkimi mocarstwami. Rozpoczynające się już wtedy ekspansje handlowe Holandji i Anglii szukały dróg, skierowanych na Północ. Sebastian Cabot i inni starali się spopularyzować ideę przejazdu przez północno-wschód i w tym samym czasie

przejazdu przez północno-zachód, obok północnych brzegów Ameryki.

Kompanje handlowe oraz rządy holenderski i angielski zorganizowały cały szereg ekspedycji, aby drogą na północ dotrzeć do bogactw Indji i Chin. Ale technika ówczesnej epoki (żaglowce) nie pozwalała na posunięcie się dalej, niż do Nowej Ziemi, gdzie przeziomował po raz pierwszy słynny holenderski podróżnik, Williams Barents. Żadnej też wyprawy nie udało się przedostać przez morze Karskie, wobec czego myśl ta została zarzucona na dłuższy czas.

Dopiero w 18-ym wieku kar Piotr Wielki znnowu powraca do tej myśli i chociaż droga północno-wschodnia nie została również jeszcze wtedy odkryta, jednak z polecenia Piotra W. a później jego następców, dokonany został pierwszy opis wybrzeży morskich północnej Azji i oceanu Lodowatego. Nazwy geograficzne i przykłady tworzone częściowo z nazwisk odważnych marynarzy, którzy przy wypełnianiu tego zadania posługiwali się przestarzałymi środkami technicznymi, jak Czeluski, bracia Łaptiewi i inni. Większość z nich potrafiła życie wskutek nadmiernych trudów, szkorbutu i innych chorób, lub zginęła w burzach i nawalnicach.

Idea drogi północno-wschodniej odżyła znnowu w drugiej połowie 19-go wieku, gdy naskutek swego rozwoju gospodarczego Syberja szukała kontaktu z rynkami światowymi poprzez rzeki syberyjskie i ocean Lodowaty.

Kupiec rosyjski, A. Sibirjakow, sfiansował słynną wyprawę Nordenskiöld, który pierwszy raz w historii przepłynął drogą północno-wschodnią,

od brzegów Skandynawji na ocean Spokojny. Nordenskiöld musiał jednak iść mować po drodze. Z naukowego punktu widzenia wyprawa ta była wielkim czynem, lecz praktycznie biorąc, dała rezultaty raczej ujemne, gdyż wykazała niemożność regularnej żeglugi przez północ w ówczesnych warunkach.

Droga północno-wschodnia została na nowo przebyta dopiero 20-ym wieku. Jak wiadomo, dokonał tego dwa małe rosyjskie łamacze lodów, „Tajmyr” i „Wajgacz”, pod dowództwem Wilnikiewa z 1914 — 1915 r., następnie zaś R. Amundsen na statku „Maud” w 1918 — 1920 r., z dwoma żaglownikami.

Te trzy podróże dowiodły, że Ocean Lodowaty jest do przebycia, ale pod warunkiem, że należy po drodze zmuszać, co jednocześnie pozabawiało to przedsięwzięcie praktycznego znaczenia. Gdyby się jednak udało osiągnąć praktyczne rezultaty, ekonomiczne znaczenie tej drogi byłoby olbrzymie zarówno dla handlu światowego, jak dla terytorium Z. S. S. R. w szczególności.

Droga ta po pierwsze stanowi nowy warianet połączenia morskiego pomiędzy europejskimi i najbardziej wysuniętymi na wschód azjatyckimi wybrzeżami Z. S. S. R., a powtóre — co również jest niezwykle cenne — otwiera możliwości komunikacyjne z uściami wielkich rzek syberyjskich, jak: Ob, Jenisej, Lena, Kolumbia i inni, dzięki czemu dorozcza ich będą mogły wejść w orbitę handlu światowego. Droga ta wreszcie zapewniała rozkwit kulturalny i gospodarczy plemion dalekiej północy: Samojedów, Tunguzów, Jakutów, Czuuków i t. d.

(D. c. w nast. n-rze).

* Patrz Nr. 19 „Wyd. Tur.”.

MIEJSCE WIECZNEGO SPOCZYNKU SZLACHETNEGO FILANTROPA.

Brzeżany i Raj ś. p. J. hr. Potockiego

Spowodu wielkodusznego zapisu ś. p. Jakóba hr. Potockiego w prasie codziennej ukazały się liczne opisy największego z majątków zmarłego filantropa, klucza rajskego, oraz sąsiedniego miasta Brzeżan. Opisy te w większości przypadek grzeszą nieścisłością, co skłania nas do zamieszczenia autentycznego opisu.

BRZEŻANY.

pięknie położone w malowniczej ziemi Czerwieńskiej, na prawym brzegu Złotej Lipy, na pograniczu Podola i Opola, od najdawniejszych czasów stanowiły ważny punkt strategiczny i komunikacyjny, jako położone na przecięciu dwu krwawych szlaków tatarskich: Wołoskiego i Kuczmańskiego. Osada założona została prawdopodobnie w 16 w. i należała pierwotnie do Sieniawskich z Granowa, którzy dbali o jej rozwój, obdarowali miasto szeregiem przywilejów, zasłaniali je od nieprzyjaciół i ozdobili szeregiem monumentalnych budowli, spośród których do dzisiaj dnia zachował się klasztor Bernardynów oraz smutne ruiny zamku. Z wygaśnięciem rodu Sieniawskich kończy się dobrobyt Brzeżan. Następni dziedzice, to Lubomirscy, Czartoryscy i Potoccy. Nie dbają oni już o Brzeżany, które po I-m rozbiore zatracają zupełnie charakter rezydencji magnackiej i spadają do rządu zwykłych miasteczek prowincjonalnych.

Zniszczenie zamku postępuje z każdym rokiem naprzód. Ruina i upadek miasta, dawniej tak ściśle związanego z zamkiem, postępuje jeszcze szybciej. Ostatnim ciosem jest wreszcie wojna europejska, wszystkie bowiem największe bitwy rozgrywały się na wschodzie nieomal pod samymi murami Brzeżan, przy gorze Łysoniec, pod Dziukiemi Łanami, oraz w Konuchach, sąsiedniej wsi. W mieście raz wraz kwatrują przechodzące oddziały wojskowe: oprócz Austriaków, Niemcy i Turcy, gdyż 15 korpus otomański, walczący przy boku armii państw centralnych, ten właśnie odcinek zajmował. Wszystko to doprowadza miasto do zniszczenia, zabytkowe zaś budowle do ruiny. Miasto dźwiga się dopiero po zawarciu pokoju, dzięki planowej i rozważnej gospodarce i opiece władz wojewódzkich.

Dzisiejsze Brzeżany liczą 15.000 mieszkańców, są schludnym miasteczkiem i posiadają szereg gmachów zabytkowych, wśród których nieopóźnionie miejsce zajmuje gimnazjum, ulokowane w ratuszu Potockich, którego wychowankami byli: Kornel Ujejski, Bielawski i Szaszkiewicz.

Z gmachów o znaczeniu historycznym przedewszystkiem wymienić należy

RUINY ZAMKU,

wzniesionego na wyspie Złotej Lipy. Był to wielki gmach obronny, zbudowany w kształcie pięciokąta, o obszernym dziedzińcu i licznych ograbach murawnych. Jak już wspomnieliśmy, ostatnia wojna zniszczyła go kompletnie. Obecnie imponującą wygląda jedynie renesansowa brama zamurowana z tarczową herbową Sieniawskich. Częściowo ocalały również galerje kolumnowe, biegnące wzdłuż wewnętrznych murów na dziedzińcu. Ocalał również piękny barokowy

KOŚCIÓŁ ZAMKOWY.

Wnętrze jego odznacza się piękną dekoracją sklepień i rzeźbami, jak ołtarz z kolorowego marmuru z mozaiką, freski, a przedewszystkiem grobowce Sieniawskich z figurami rycerzy, dłuta Horsta i Pfistera. Zamek brzeżański zbudowany został w r. 1554 przez Mikołaja Sieniawskiego, wojewodę ruskiego i hetmana w koronę polską. Po śmierci założyciela wszyscy następcy jego starali się zamek upiększyć i obwarować coraz silniej, zgodnie z każdorazowymi wymaganiami sztuki fortyfikacyjnej. Zauważa on też sławy jednego z najobronniejszych w Polsce. O mury jego wielokrotnie rozbijały się ataki Tatarów i Kozaków, a obronność jego była tak wielka, że króciowa armia turecko-tatarska Ibrahima Szyszmana, po zdobyciu miasta Brzeżan, nie odważyła się atakować zamku. W 18 w., kiedy nastąpiło względne uspokojenie, zamek brzeżański, nie tracąc swego znaczenia obronnego, stał się ośrodkiem kulturalnym wielkiej polacji kraju.

Ze śmiercią ostatniego z Sieniawskich, Adama Mikołaja, kończy się okres świetności zamku i miasta. Zamek przechodzi jako wiano Zofji Sieniawskiej, jedynej córki Adama Mikołaja, wdowy po Stanisławie Doenhoffie, do rządu

ks. Czartoryskich. Po I rozbiore zamek upada. Austriacy znoszą załogę książęcą i demolują wały, a Czartoryscy, stale zamieszkali w Puławach, mało opiekują się już zamkiem, a nawet częściowo przewożą jego urządzenie do Puław i Wilanowa. Zamek przestaje być konserwowany i powoli zaczyna zamieniać się w ruinę. W tym stanie przechodzi w ręce Lubomirskich, którzy również nie dbają o niego i spokojnie patrzą na rozspypywanie się w gruzy cennej budowli.

Smutny los spotyka również wartościową

KAPLICĘ ZAMKOWĄ.

Austriacy, zniósłszy zakon Komunistów (Bartoszków), opiekujących się kaplicą, oddali opiekę nad nią i grobami urzędowi cyrkularnemu w Złoczowie. Ocenili przytem wartość inwentarza na 477 florenów i polecieli sumę tę wpłacić do skarbu państwa. Kiedy zaś ówczesna właścicielka Brzeżan, Izabella z Czartoryskich Lubomirska, nie chciała tego uczynić, wszystkie kosztowności wywiezione zostały z kaplicy do Lwowa, gdzie po stopieniu fiskus austriacki sprzedał je na łom.

W rękach Potockich znajdował się zamek brzeżański od r. 1816. Potoccy jednak również nie dbali o szacowną budowlę. W połowie 19 wieku wynajęli ją rządowi austriackiemu na koszar, częściowo zaś zamienili ją na magazyny, w pozostałej zaś części urządzili browar. Kaplica również wynajęta została na magazyn, później zaś na skład wódki, a w krótkim czasie pijany motloch potwierał trumny i zrabował kosztowności, jakie się w nich znajdowały.

Sprawa ta nabrała w swoim czasie wielkiego rozgłosu, do którego przyczynił się niemało Kornel Ujejski, który potrafił w końcu poruszyć sumienie ówczesnego dziedzica zamku, Stanisława hr. Potockiego, dziada ś. p. Jakóba, który przystąpił do restauracji kaplicy, wypędziwszy z niej handlarzy.

Ostatni właściciel Brzeżan, Jakób hr. Potocki, zamiłowany w swym rodzinnym mieście, podarował zamek państwu, zastrzegłszy sobie należyta konserwację. Niestety, państwo nie dotrzymało umowy i zamek w dzisiejszym stanie nie godny jest największego pożalowania, stanowiąc kompletną ruinę.

Jeżeli też w najbliższym czasie nie przystąpi się do odbudowy i konserwacji, za kilka lat z zamku i kaplicy pozostaną jedynie kupy gruzów.

Drugą osobliwość Brzeżan stanowi

STAROŻYTNY RATUSZ

na rynku. Zbudowany w r. 1811 przez Izabellę z Czartoryskich Potocką, stanowi piękny czworobok z wieżą zegarową, na szczycie której widnieje herb Potockich — Pila-wa. Górne piętro zajmuje wspomniane już gimnazjum, na parterze zaś mieszczą się sklepy. Przed ratuszem znajduje się

POMNIK JANA III

uszkodzony przez Ukraińców w czasie walk polsko-ukraińskich i do dzisiejszego dnia nieurządzone. Naprzeciwko ratusza znajduje się

CERKIEW ŚW. TRÓJCY,

pierwotnie gotycko-renesansowa, obecnie, po przebudowie, pozbawiona wszelkiego stylu. Cerkiew posiada relikwiarz z połowego ołtarza Sieniawskich oraz posrebrzaną trumienkę, zawierającą relikwię — rękę ś. p. Jana Chrzciciela.

Imponująco przedstawia się

KOŚCIÓŁ PARAFJALNY,

wielki warowny gotyk, obwiedziony grubym murem obronnym z rzedem strzelnic i posiadający do brze zachowaną dzwonnice z 17 w. Portal kościoła zdobia po dzień dzisiejszy doskonale zachowane herby Sieniawskich.

KOŚCIOŁEK ORMIANSKI

w Brzeżanach odznacza się pięknymi drzwiami o subtelnej rzeźbie. W Brzeżanach znajduje się również przeszło 500 letnia

SYNAGOGA,

posiadająca cenne naczynia liturgiczne.

Na wzniesieniu znajduje się

KLASZTOR OO. BERNARDYNÓW

z 17 w., posiadający w głównym ołtarzu kościoła piękny obraz, wyobrażający Wniebowstąpienie, ku któremu dążą liczne pielgrzymki w dzień odpustu na św. Antoniego. Charakterystyczną cechą dzisiejszych Brzeżan stanowią

LICZNE DWORKI

staropolskie, nadające miastu specjalny urok sielankowy, a wielki staw brzeżański przyczynia się do podniesienia malowniczości tego interesującego miasta.

W odległości 2 km. od Brzeżan znajduje się

RAJ,

dotychczasowa letnia rezydencja ś. p. Jakóba hr. Potockiego, centrum administracji wielkiego klucza folwarków, w skład którego wchodzi: Kozówka, Ulanica, Sejmów Potocki, Budyłowska, Potok, Hinowice, Plichów, Rohaczyn, Koniechów, Kuropatniki, Narajów i Stanisławczyk, obejmujące w sumie obszar 5.615 morgów roli, 2.000 morgów łąk nad Złotą Lipą, oraz 2 stawy rybne, Brzeżany i Urmań, o łącznej powierzchni 1540 morgów. Do tego dochodzi kompleks lasów o powierzchni 40.000 morgów, składający się z 10 leśnictw.

Oprócz gospodarki rolnej i leśnej w kluczu rajskim prowadzona jest pierwszorzędną gospodarka rybna oraz specjalna hodowla raków-olbrzymów, od wielu lat eksportowane zagranicę.

Do Raju prowadzi od strony Brzeżan piękna aleja, obsadzona starymi lipami.

Wszystkie te obiekty przechodzą obecnie, jako fundacja, na rzecz społeczeństwa, a szlachetny filantrop zastrzegł sobie jedynie skromne miejsce w przepięknym parku rajskim, opodal ślicznego zamczku myśliwskiego, zbudowanego jeszcze przez Sieniawskich i pamiętającego cztery wieki historii Podola.

Skromna trumna bez nóżek kryje doczesne szczątki szlachetnego testatora, który nawet nie pozwolił na umieszczenie swego nazwiska na płycie grobowej, nakazawszy jedynie wyrzeć na niej słowa: „Tu spoczywa ostatni dziedzic Brzeżan”.

Zimowy rozkład jazdy

Z dn. 7 b. m. wszedł w życie zimowy rozkład jazdy pociągów pasażerskich, ważny do 14 maja 1935 r., uwzględniający odmienne potrzeby komunikacyjne tego okresu.

W okresie od 7.X. do 30.XI. i od 1.IV. do 14.V. 1935 ilość pociągów uległa znacznemu ograniczeniu, gdyż w tym czasie ruch pasażerski na kolejach jest bardzo słaby, natomiast w okresie od 1.XII. do 30.III. ilość pociągów będzie znacznie zwiększona. Odnosi się to w szczególności do t. zw. sezonowego ruchu górskiego, którego okres w tym roku rozszerzono, przewidując np. z Warszawy odizolowane pociągi sezonowe do Zakopanego i do Krynicy w okresie 1.XII. — 30.III wg. rozkładu:

Do Zakopanego — odj. z Warszawy 21.30, przyj. do Zakopanego 9.36; odj. z Zakopanego 19.28 przyj. do Warszawy 8.06;

do Krynicy — odj. z Warszawy 20.35, przyj. do Krynicy 10.00; odj. z Krynicy 18.35, przyj. do Warszawy 8.47.

Niezależnie od wprowadzenia w sezonie codziennie wagonu 2 i 3 kl. Warszawa — Wrochta w poc. p. 903/904 i wagonów 2 i 3 kl. w poc. osob. Nr. 911/912, przewidziano na okres 15.XII. — 14.I. specjalne pociągi przyspieszone Warszawa — Wrochta Nr. 9921/9922 wg. rozkładu: Warszawa odj. 20.56, Wrochta p. 11.24, Wrochta odj. 17.02, Warszawa p. 6.20.

W okresie 1.XII. — 30.III. przewidziano również codzienny pociąg t. zw. „Podhalanin” w komunikacji Lwów — Stanisławów — Sambor — N. Zagór — Nowy Sącz (Krynica — Chabówka — Zakopane).

Zapewniono również w tym okresie dogodną komunikację do Wisły, Głębców i Zwardonia.

Przewidziany jest również w zimowym rozkładzie jazdy wzmożony ruch świąteczny w okresie Świąt Bożego Narodzenia.

Pozostaje jedynie wyrazić gorące życzenie, aby w czasie obowiązywania nowego rozkładu nie kasaowano godzin odjazdów pociągów, jak to, niestety, często się praktykuje u nas.

Z turystyki niemieckiej

O olbrzymiej zagranicznej pracy propagandowej niemieckiej „Reichsbahnzentrale für den deutschen Reiseverkehr” w Berlinie, prowadzonej w interesie niemieckiej turystyki, mówią następujące, urzędowo ustalone cyfry. Centrala rozpoczęła swą propagandę zagraniczną w r. 1925. Od tego roku pod koniec 1933 r. rozpowszechniła zagranicą 7.500.000 swych specjalnych „książeczek turystycznych”, 7.100.000 specjalnych broszur i folderów, 14.300.000 broszur, prospektów i ulotek niemieckich i towarzyszących turystycznych i t. p., 1.200.000 plakatów propagandowych.

Centrala rozdała i rozsyła 17 biuletynów prasowych w 11 językach światowych, ponadto zaś produkuje w wielkich ilościach i rozsyła do wszystkich zakątków świata bardzo interesujące, doskonale pod względem myśli przewodniej i techniki, turystyczne filmy propagandowe. (Orbis).

Szwajcarski Klub Alpejski

Założony w 1863 r. Szwajcarski Klub Alpejski liczy obecnie 31.000 członków, zrępowanych w 84 sekcjach. W ciągu swej przeszło siedmiesięcioletniej egzystencji, Klub ten zbudował 113 schronisk dla turystów z 4000 łóżek.

Ze sprawozdania, ogłoszonego na odbytem w ub. miesiącu rocznym walnym zebraniu delegatów, dowiadujemy się, że budżet roczny S. K. A. zamyka się imponującą cyfrą 500.000 szw. franków. Przez schroniska klubowe przewinęło się w ciągu roku 85.000 turystów, z czego 5% członków klubu. Klub wydał własny miesięcznik p. t. „Alpy” („Die Alpen”). Charakterystyczne jest, że w sprawozdaniu podkreśla się, iż S. K. A. utrzymuje przyjaźne stosunki z takimi klubami francuskim i włoskim, w przeciwieństwie do klubów niemieckich i austriackich. Jak widać zatem, stosunki polityczne nie pozostały bez wpływu na stosunki międzyklubowe organizacji czysto turystycznych.

Nawet Albania posiada już sieć komisji turyst.

Min. spraw wewn. w Albanji rozesało okólnik do wszystkich prefektów (prefektura w Albanji odpowiada pojęciu naszego województwa — przyp. red.) z poleceniem, aby władze lokalne czyniły jaknajdalej idące ułatwienia i uproszczenia formalności administracyjnych w stosunku do turystów zagranicznych. Okólnik zarządza jednocześnie utworzenie przy wszystkich prefekturach komisji turystycznych, do których z urzędu wchodzi: przedstawiciel policji, komendant żandarmerji, przedstawiciele gmin i lekarze sanitarni. Komisje te obowiązują: a) m. in. dawać raz w miesiącu przeprowadzać kontrolę hoteli i gospód, zwracając szczególną uwagę na higienę ich urządzeń, cenniki i t. d.

ZAGADNIENIE PRZYMUSOWEJ ORGANIZACJI W PRZEMYSŁE HOTELOWO-PENSIJONATOWYM

(S. G.) Kwestja podniesienia poziomu hoteli i pensjonatów i przystosowania ich do potrzeb ruchu turystycznego odgrywa tak poważną rolę w rozwoju tego ruchu, że postanowiliśmy w szeregu artykułów zanalizować sytuację przemysłu hotelowo-pensjonatowego w Polsce i rozważyć możliwości poprawy obecnego, pod każdym względem niepomysłnych warunków, w jakich pracuje ten przemysł.

W niniejszym artykule pragniemy zająć się kwestją zrzeszenia przemysłu hotelowo-pensjonatowego w Polsce we własnej zawodowej organizacji, bez czego, zdaniem naszym, nie da się doprowadzić do ogólnego podniesienia poziomu tego przemysłu.

Pierwszą poważniejszą próbą zrzeszenia się właścicieli hoteli i pensjonatów w Polsce było powstanie w lutym 1929 r. w Warszawie „Naczelnej Organizacji Polskiego Przemysłu Hotelowego”, która zgromadziła początkowo 19 właścicieli przedsiębiorstw o ogólnej liczbie 1523 pokoi, przyczem do organizacji tej, poza stolicą, weszło kilka poważniejszych przedsiębiorstw na prowincji. W początkach 1931 r. organizacja ta posiadała około 40 członków, reprezentujących przedsiębiorstwa o ogólnej liczbie około 3000 pokoi. W obecnej chwili liczba członków zrzeszenia znacznie się zmniejszyła, przybliżywszy się do stanu, jaki był w chwili zawiązania organizacji.

Gdy weźmiemy pod uwagę, że (według zbliżonych do rzeczywistości danych, będących w naszym rozporządzeniu) w Polsce istnieje około 1000 hoteli (po wyeliminowaniu zajązów i hotelików, liczących do 3 pokoi) o pojemności ogólnej około 15000 pokoi i około 800 pensjonatów, dysponujących łożami również około 15000 pokoi, to widzimy, że zrzeszenie zawodowe objęło zaledwie jeden procent przedsiębiorstw o pojemności powyżej 10 pokoi i ogólną liczbę pokoi. Istnieją wprawdzie jeszcze gdzieś tam lokalne zrzeszenia zawodowe, ale są to przeważnie organizacje na papierze, nie zmieniające absolutnie całokształtu nakreślonego przez nas obrazu.

Dla bardziej jaskrawego uwydatnienia panujących u nas stosunków w tej dziedzinie, wskażemy, jako kontrast, Szwajcarię, gdzie na ogólną liczbę około 8000 przedsiębiorstw hotelowo-pensjonatowych około 60% należy do organizacji zawodowych, a w poszczególnych kantonach stosunek ten sięga 85%.

To też „Naczelna Organizacja Polskiego Przemysłu Hotelowego” istnieje dzięki ofiarności kilkunastu uświadomionych jednostek, ponoszących koszty jej utrzymania, i dzięki ideowej pracy kilku

optymistów, którzy naprzekór wymowie podanych przez nas cyfr wierzą w dalszy ciąg w możliwość nastania lepszych czasów dla tego zrzeszenia.

Znając jednak stosunki w tej dziedzinie, jesteśmy przekonani, że bardzo długo jeszcze trzeba będzie czekać na to, aby coś się poprawiło w nich na lepsze. Jeżeli w okresie najlepszej w Polsce konjunktury dla tego przemysłu, bo w 1928 r., po paromiesięcznych, bardzo intensywnych pracach przygotowawczych, organizatorzy zrzeszenia zdołali zwerbować zaledwie 1% właścicieli i nakłonić ich do płacenia składek do organizacji zawodowej, jeżeli następnie w ciągu paru lat egzystencji N. O. P. P. H., mimo stale prowadzonej akcji w tym kierunku i mimo osiągnięcia pewnych sukcesów w walce o realizację postulatów tego przemysłu, z czego przecież korzystają w s y s t e m i właściciele przedsiębiorstw w Polsce, zarząd N. O. P. P. H. nie zdołał w najmniejszym stopniu przełamać kamiennej obojętności tych właścicieli, — to niema nadziei, aby w stosunku ich do zrzeszenia zawodowego nastąpił w najbliższych latach jakiś radykalny zwrot.

A jednak, jak wskazują przykłady ze stosunków w wielu innych państwach, zrzeszenia zawodowe odgrywały i odgrywają w dalszym ciągu pierwszorzędną rolę w ogólnym rozwoju przemysłu hotelowo-pensjonatowego. Zrzeszenia te, o charakterze nieraz przymusowym (Włochy, Hiszpania) współpracują bardzo intensywnie z władzami rządowymi i komunalnymi nad rozwojem szczególnie ośrodków turystycznych i uzdrowisk, z czego przedewszystkiem ciągną korzyści członkowie tych zrzeszeń.

Ponieważ jednak w naszych stosunkach oczekiwać dobrowolnego zrzeszenia się przemysłu hotelowo-pensjonatowego w zawodowych organizacjach niepodobna, przeto w obliczu istniejącej i z roku na rok wzrastającej konieczności podniesienia poziomu hoteli i pensjonatów w Polsce, aktualnym staje się zagadnienie przymusowej organizacji zawodowej przemysłu hotelowo-pensjonatowego.

Nie wdając się w ramy niniejszego artykułu w szczegóły, dotyczące formy organizacyjnych takich przymusowych zrzeszeń, pragniemy tylko podkreślić, że stanowiska interesów turystyki, dojrzała już konieczność zajęcia się tą sprawą i przedyskutowania jej przez wszystkie czynniki, opiekujące się turystyką. Prawne zaś uzasadnienie znaleźć można w oparciu się na przepisach znówelizowanej ustawy o prawie przemyslowem, przewidujących przymusowe zrzeszanie przedsiębiorstw danej gałęzi przemysłu w danym rejonie.

Matoł sprawozdawcą

„Walka” w Nr. 39 drukuje „korespondencję własną” p. t. „Wędrowną po Huculszczyźnie”. Znajdujemy tu wiele ciekawych wypowiedzi matola, którego zupełnie niepotrzebnie wypuszczono na wolność i wysłano na Huculszczyznę. O słynnym zakładzie d-ra Tarnawskiego np. pisze:

Wreszcie z żabięgo, bardzo lichą szosą państwową, wozem huculskim lub tak sówka, oczywiście słono za płaconą, dostajemy się do Kosowa — rezydencji starosty i lokalnego zakładu odtłuszczającego, który słynny jest z tego, że za głodzenie ludzi każe sobie grubo płacić. Złotliwi twierdzą, że ponoć wobec przepelnienia Twarek, Kulparkowa i Jana Bożego placówka ta cieszy się powodzeniem i przeważnie na pacjentkach wcale jej nie zbywa. A no zależy co kto woli.

Kuty charakteryzuje w następujący sposób:

Skoro więc mowa o osobliwościach, tedy proszę: Kuty — znane uzdrowisko klimatyczne, położone uroczu u podnóża gór nad Białym „Czeremoszem”, odwiedane co roku przez zgórą 2 tysiące kuracjuszy, nie daje prawa do powrotnej zniżki kolejowej spowodu nieopłacenia przez troskliwych i zapracowanych ojów miasta taksy kuracyjnej w Związku Uzdrowisk Polskich.

Czy niema sposobu, aby takich nie wypuszczać samopas?

Uroczystości Beskidenvereinu

Jak już donosiliśmy, w r. bież. upływa 30 lat od chwili otwarcia schroniska Beskidenvereinu na Babiej Górze (1725 m.). W związku z tem Beskidenverein organizuje uroczystości pamiątkową w niedzielę 21 października w samem schronisku.

Spodziewany jest liczny zjazd nie tylko członków instytucji, ale również przedstawicieli zaprzyjaźnionych związków, władz i gości.

Nowy burmistrz Otwocka

W dniu 3 b. m. na stanowisko burmistrza m. Otwocka wybrany został dr Otto Samojłowicz-Salamonowicz, lekarz z Prużany. Nowy burmistrz złożył w dniu 8 b. m. przysięgę na ręce wicestarosty powiatowego i tegoż dnia objął urządowanie.

Dr. Salamonowicz urodził się w roku 1885 na Ukrainie. Gimnazjum i uniwersytet ukończył w Rosji. W roku 1914 powołany został do wojska rosyjskiego, jako lekarz. Od roku 1917 aż do ostatnich czasów z kilkuletnią przerwą, pełnił służbę w wojsku polskiem, kolejno zajmując różne odpowiedzialne stanowiska w wojskach sanitarnych. Posiada odznaczenia: Krzyż Wirtuti Militari kl. V, Krzyż Niepodległości, trzy Krzyże Walecznych, Medal za Wojnę Światową, Medal 10-lecia i Medal La Victoire.

Po wyjściu w stan spoczynku w stopniu pułkownika — zajmował się pracą samorządową na Polesiu. Był prezesem osadników wojskowych pow. prużańskiego, prezesem Banku Spółdzielczego i naczelnym lekarzem Kasy Chorych w Prużanie.

Z turystyki japońskiej

Z zagranicznej prasy fachowej mamy możliwość zacytować wiadomości o stanie turystyki zagranicznej w Japonii „Wschodzącego Słońca”. Urzędowa statystyka japońska ogłosiła dopiero niedawno ściśle dane o rozwoju turystyki

pońska ujmuje to w następujących porównawczych pojęciach:

Wydatki cudzoziemców w Japonii w sez. 1929/1930 507.000 yen w sez. 1931/1932 426.000 yen.

Długość pobytu

	do 15 dni	do 3 mies.	ponad 3 m.	razem
Chińczycy	1421	3075	8382	12878
Amerykani	3456	1641	1065	6162
Anglicy	1657	1231	635	3523
Niemcy	194	227	251	672
Francuzi	193	157	112	462
Rosjanie	359	360	354	1082
Inne państwa	1050	768	676	2492
Razem	8330	7459	11475	27271

zagranicznej w Japonii za rok 1932, przyczem dane te obejmują nie tylko ilość cudzoziemców, ale również ilość dni, spędzonych przez nich w Japonii, a mianowicie:

Rubryka „cel pobytu” podzielona jest na następujące 4 działy: turystyka — 24%, cele handlowe — 20%, sprawy oficjalno-dyplomatyczne — 2% i „różne” — 54%.

Cyfr za 1933 rok jeszcze nie posiadamy, ale wiadomo jest, że w ub. roku, jak skarża się japońscy hotelarze, obniżyła się znacznie frekwencja w droższych hotelach oraz procent zajętych łóżek w hotelach. Odpowiednio też spadły sumy, wydatkowane przez cudzoziemców w Japonii. Statystyka ja-

procentowo biorąc, spadek jest znaczny, dotkliwość, jeżeli weźmiemy pod uwagę dewaluację yeny japońskiej w sezonie 1931/32 w porównaniu z sezonem 1929/30.

Japoński przemysł hotelowy nie oczekuje w najbliższym czasie poprawy sytuacji, pokładając nadzieję na większy przypływ cudzoziemców dopiero w roku 1940, w związku z projektowaną wówczas powszechną wystawą krajową w Tokio. Wystawa ta ma być otwarta w początkach kwietnia 1940 r. i ma trwać 7 miesięcy. Ze względu jednak na obecną sytuację, sfery przemysłowo-handlowe w Japonii czynią u rządu japońskiego starania o przyspieszenie tej wystawy i urządzenie jej już w 1938 roku.

Automobilizm

Nowe autostrady dookoła Paryża

Francuskie min. robót publicznych rozpatruje obecnie plan budowy 6-ciu nowych autostrad, opracowany przez p. L. Dausseta, prezesa tow. rozwoju regionu paryskiego.

Autostrady te mają połączyć Paryż z następującymi miejscowościami:

Rambouillet, przez Saint-Cloud, Ville-d'Avray i Saint — Cyr. Saint — Germain, przez Croix — de — Noailles.

Gonesse, przez Le Bourget. Meaux, przez Vincennes i Lagny.

Fontainebleau, przez Palaiseau i Corbeil.

Szosta zaś autostrada będzie okrężną dookoła Paryża, w odległości mniej więcej 30 km. i przebiegać będzie przez Pontoise, Ecouen, Gonesse, Mitry, Lagny, Brie — Comte — Robert (skąd odchodzi do Melun), Corbeil, Palaiseau, Trappes, la Croix — de — Noailles, Pontoise.

Wszystkie autostrady będą miały szerokość 40 metrów, a pozbawione obustronnych pasów 12-metrowej szerokości, w których zabronione będzie wzniesienie jakiegokolwiek zabudowań. Te imponujące arterie komunikacyjne pozwolą na krążenie olbrzymiej ilości samochodów jednocześnie.

Koszt budowy tych autostrad obliczony jest na sumę około 3 miliardów franków, a przy budowie mają znaleźć zatrudnienie bezrobotni niewykwalifikowani robotnicy, gdyż większość robót będzie polegała na niwelacji gruntów. Trasa przewidziana jest tak, aby omijać na drodze miasta i miejscowości zabudowane, co zaoszczędzi kosztów przy wywłaszczaniu posiadaczy gruntów.

35.000 ofiar rocznie

Prezes Narodowej Rady Bezpieczeństwa St. Zjedn. A. P. wygłosił w tych dniach referat o wzroście śmiertelnych wypadków samochodowych w St. Zjedn. A. P. Zdaniem jego liczba wypadków dobiegła w r. b. 35.000 wobec 31.000 w r. ub. i 83.700 w r. 1931.

Zdaniem mówcy, głównie cztery przyczyny wywołują ten zaskakujący obaw śmiertelnych wypadków samochodowych: niedbalstwo pod względem ścisłego przestrzegania istniejących praw, stare samochody, niebezpieczne z powodu zużycia, wzrastająca szybkość nowych samochodów i nadużywanie alkoholu przez kierowców.

W liście, wystosowanym do powyższej organizacji, prezydent Roosevelt oświadcza, że nie należy dopuścić, aby rozwój automobilizmu i nierówny system dróg samochodowych w Stanach Zjednoczonych stały się narzędziami śmierci i nieszczęścia.

Campbell chce pobić własny rekord

Słynny kierowca samochodowy Malcolm Campbell zawiadomił Rotary Club w Londynie, że w styczniu 1935 r. wyjeżdża do Dayton (Florida), aby zaatakować swój własny rekord dotyczący, wynoszący 272 mil na godzinę i ma nadzieję osiągnąć 300 mil.

Campbell będzie jechał na swym samochodzie „Blus Bird” (Niebieski Ptak) o mocy 2.650 KP.

Z FRANCJI

CÔTE d'AZUR

ST. RAPHAËL

(Collection P. L. M.)

NAJWIĘKSZY DWORZEC MORSKI ŚWIATA

Już niebawem zostanie ukończony nowy dworzec morski w Le Havre. Wybudowano nowe molo pasażerskie długości 600 metrów, do którego bez względu na pogodę, nie tylko obecnie kursujące największe statki, ale i będące w budowie olbrzymy, przybijają będą bezpośrednio.

Największy okręt świata, Normandie 75.000 tonn, należący do linii okrętowej „Transatlantique” wyruszy po raz pierwszy z Le Havre do Nowego Yorku wiosną 1935 r.

Zaokrętowanie i wylądowanie pasażerów będzie mogło się odbywać jednocześnie. Za głównym budynkiem zostanie wzniesiona wielka hala długości 580 metrów i szerokości 45 metrów, dla przybywających i odjeżdżających pociągów.

Pierwsze piętro głównego budynku zarezerwowane będzie dla pasażerów i bagażu.

Na dachu będzie umieszczona wieża wysokości 85 metrów z olbrzymim przyłomem.

Materiał zużyty przy budowie dworca, wystarczający na wybudowanie 60 domów dochodowych.

Ćwierć miliona samochodów w Belgii

Według statystyki na 1 stycznia 1934 r. w Belgii zarejestrowano 108.400 samochodów prywatnych, 7.410 taksówek, 1.660 autobusów i autokarów, 66.300 wozów ciężarowych, 62.000 motocykli i 3.230 samochodów wojskowych i rządowych.

Ogólna zatem ilość 249.000 wozów motorowych stawia Belgię w rzędzie państw o najbardziej, w stosunku do wielkości terytorium, rozwiniętym ruchu motorowym.

Złote jabłko skarbu francuskiego

Skarb francuski czerpie bardzo poważne dochody ze wszelkiego rodzaju opłat, związanych bezpośrednio z ruchem samochodowym.

W 1933 r. wpływ z tego tytułu osiągnęły imponującą cyfrę 1.140.000.000 franków, na co złożyły się (w okrągłych cyfrach) opłaty od: turystów — 75.106.000 fr., taksówek — 4.037.000 fr., autobusów — 2.365.000 fr., wozów ciężarowych — 60.603.000 fr., motocykli — 3.646.000 fr.; dalej, cło od importu samochodów — 9.468.000 fr., opłaty za prawa jazdy — 155.218.000 fr., podatek od benzyny — 676.750.000 fr., od ropy — 40.050.000 fr., od sprzedaży samochodów — 99.900.000 fr.

Powyższe wysokie dochody osiągnął skarb państwa dzięki odpowiedniej polityce drogowej i popieraniu motoryzacji kraju.

Coraz więcej samochodów w St. Zj. A. P.

Izba przemysłu samochodowego St. Zjedn. A. P. ogłasza następujące cyfry produkcji: w ciągu pierwszych 7 mies. r. b. wyprodukowano 2.660.000 wozów, czyli o 792.680 więcej w porównaniu z tymże kresem w 1933 roku; oznacza to wzrost produkcji o 62%.

Zawody automobilowe w Marsylii

Na zebraniu członków Automobilklubu w Marsylii, zostały ustalone daty na rok 1935 dla następujących zawodów automobilowych: 12 maja — zawody międzyklubowe w Miramas; 29 maja — wyścig „Côte des Alpilles”; 2 czerwca — wyścig „Côte du Val de Ceuhez”; 5, 6 i 7 lipca — zjazd gwiazdzysty „Rallye des Alpes Françaises”; 21 lipca — le Grand Prix de Marseille w Miramas.

Współpraca kolei z autobusami

Koleje niemieckie były pierwsze w Europie, które zaprowadziły własną eksploatację linii autobusowych. Obecnie eksploatują one 23 linie pasażerskie ogólnej długości 3000 km i 55 linii towarowych o długości 26.961 km.

Podczas gdy w 1924 r. przewoził autobus pasażerskie 20.000 osób, a towarowe 20.000 ton, to w 1933 r. — 5.480.000 pasażerów i 896.000 ton towarów.

Fikcyjne rozkłady jazdy

Coraz częściej zdarza się, że dyrekcje P.K.P., ogłaszając urzędowe rozkłady jazdy, następnie kasują niektóre pociągi lub też zmieniają godziny ich odejścia.

Praktyki te należy najostrożniej potępić, koleje bowiem, ogłaszając rozkład, tem samem biorą na siebie wobec publiczności zobowiązanie, którego nie można jednostronnie zbywać się.

Każdy pociąg, wydrukowany w urzędowym rozkładzie, posiada swoje gospodarcze uzasadnienie, bądź jako wywołany potrzebami ludności, bądź też jako stanowiący jedno z ogniw w dalszej komunikacji z innymi pociągami, autobusami, statkami, etc. Kasowanie też pociągów objętych rozkładem może dowodzić jedynie, że przy układaniu go nie przemysłano należyte tych potrzeb, lub też że względy fiskalne odgrywają tutaj decydującą rolę. Inaczej mówiąc, dyrekcje kolejowe uważają się za uprawnione do kasowania pociągów ze względu na „małe załudnienie”, jak się to nazywa w języku urzędowym.

Oddzielną kwestję stanowi przesuwanie godzin odejścia i przyjeżdżania pociągów, które również nie może być tolerowane już po wydaniu urzędowego rozkładu.

Znany przypadek, kiedy podróżni, związani terminowo z dniem i godziną, przybywali na dworce, wierząc w urzędowy rozkład, aby dowiedzieć się, że pociąg ich został skasowany albo też że odszedł o godzinie wcześniejszej niż to przewidywał rozkład.

Tego rodzaju praktyki nie są dopuszczalne nigdzie na zachodzie. Rozkład urzędowy jest rzeczą świętą, której nie wolno zmieniać, nawet jeżeli pociągi odchodziłyby zupełnie późno. Nie ulega też kwestii, że gdyby zawiedzeni podróżni chcieli dochodzić sądowo swoich strat, wynikłych z tego powodu, dyrekcje musiałyby płacić wielkie odszkodowania.

Tłumaczenie się, że o zmianie publiczność została uprzedzona za pomocą prasy lub ogłoszenia przy kasie kolejowej jest nieprawdą. Nikt przed udaniem się na dworzec nie może studiować roczników prasy codziennej, aby sprawdzić, czy czasem jego pociąg nie został odwołany albo czy czas jego odejścia nie został zmieniony. Napisać na małej karteczce, zabrudzonej i poplamionej, a wywieszonej przed kasą biletową, nikt nie zauważy. Karteczki tych jest zbyt wiele, i ten, który staje przy okienku kasowym dla kupna biletu przeważnie nie ma czasu ani ochoty odczytywać całej przebogatej literatury, która okienko kasowe jest upiększone. Zresztą samo uprzedzenie na chwilę przed odejściem pociągu nie ma żadnej wartości, gdyż plan podróży układa się przeważnie u siebie w domu.

Z punktu widzenia prawnego wreszcie rozkład jazdy, ogłoszony urzędowo przez kolej, jest dokumentem miarodajnym, nie wymagającym żadnego dalszego uzupełnienia, już choćby ze względu na to, że nie posiada żadnej wzianki, iż jest tylko przewidywaniem.

Pociągi nasze funkcjonują technicznie bez zarzutu i przynoszą naszemu młodemu kolejniemu prawdziwy zaskoczenie. Czynienie natomiast z rozkładów jakiejś nieuchwytniej fikcji spowodować funkcjonowanie kolei do roli jakiegos prowinjonalnego bałagany, który wyrusza w drogę dopiero wtedy, kiedy mu się bryka napelni i nie wyrusza wogóle, jeżeli nie ma pasażerów.

Ministerstwo Komunikacji wy maga od przedsiębiorców autobusowych punktualnego i regularnego dotrzymywania rozkładów jazdy bez względu na frekwencję, niechże więc przedewszystkiem samo dba o swoje własne przedsiębiorstwo, niech nie stwarza dla podróżnych bolesnych nieraz niespodzianek i niech nie podrywa własnego autorytetu.

Ministerstwo Komunikacji wy maga od przedsiębiorców autobusowych punktualnego i regularnego dotrzymywania rozkładów jazdy bez względu na frekwencję, niechże więc przedewszystkiem samo dba o swoje własne przedsiębiorstwo, niech nie stwarza dla podróżnych bolesnych nieraz niespodzianek i niech nie podrywa własnego autorytetu.

Udział Polski w obradach „Agotu”

Dnia 14 października 1934 r. rozpoczynają się w Lugano obrady Zarządu „AGOTU” (Association de Grandes Organisations Nationales de Tourisme), t. j. związku wielkich narodowych organizacji turystycznych.

Członkiem Rady Zarządzającej „AGOTU” z ramienia Polski jest naczelny dyrektor Orbisu p. Eugeniusz Wilczek.

Przedmiotem obrad zarządu będą sprawy dewizowe i rozliczeniowe, międzynarodowa wymiana pociągów turystycznych i specjalnych i bardzo aktualna kwestja jednolitej odprawy za ulgowymi biletami grup podróżniczych, tak zwyczajnych jak i szkolnych.

Z ZAŁOŻNEJ KARTY

Ś. p. inż. Ryszard Minchejmer

Ryszard Minchejmer urodził się w Warszawie 6 stycznia 1875 r. jako najmłodszy syn Adama Minchejmera, wybitnego kompozytora i ówczesnego dyrektora opery warszawskiej. Od samego dzieciństwa wychowywał się w atmosferze wysokiej kultury umysłowej i artystycznej, dzięki czemu wyrobiło się w nim wielkie zjawstwo i zamiłowanie do muzyki, której poświęcał bardzo wiele czasu i wysiłków, poza swymi studjami i pracą zawodową.

Po ukończeniu szkoły średniej w Warszawie, wyższe studia odbył w Petersburgu w Instytucie Inż. Komunikacji, który ukończył w r. 1899. W czasie studiów prowadził ruchliwe życie wśród polskiej kolonii w Petersburgu, uprawiając przez cały czas umiłowaną muzykę.

Zaraz po ukończeniu studiów objął stanowisko inżyniera drogowego na Kaukazie, gdzie w grudniu 1914 r. dostaje się do niewoli tureckiej, skąd zostaje zwolniony dopiero w r. 1918.

W roku 1919 powraca do kraju i wstępuje na służbę państwową do ówczesnego Ministerstwa Robót Publicznych, w charakterze inspektora drogowego. W swej pracy zawodowej poświęcił się przedewszystkiem zagadnieniom rozwoju ruchu samochodowego, opracowując regulacje ruchu kołowego i porządkując też zaniechaną dotychczas u nas dziedzinę.

Ś. p. inż. Minchejmer czynnie współpracował przy zorganizowaniu nowoczesnego aparatu służby drogowej, współdziałając z wielkimi podejmowaniami w kraju pracami i poczynaniami, dotyczącymi ruchu samochodowego i komunikacji autobusowej. W związku z tymi pracami niejednokrotnie wyjeżdżał z ramienia Rządu Polskiego na Międzynarodowe Kongresy Drogowe, był przewodniczącym Międzynarodowego Kongresu Propagandy Turystycznej odbytego w r. 1929 w Polsce, oraz uczestniczył w zjazdach Międzynarodowego Związku Automobilklubów uznanych.

Ostatnio we wrześniu b. r. był ś. p. inż. Minchejmer przewodniczącym delegacji polskiej na Międzynarodowym Kongresie Drogowym w Monachium. Po powrocie ze swej ostatniej podróży zaślubił i w niespełna tydzień zmarł 30 września b. r. wskutek osłabienia serca, wyczerpanego nadmierną pracą i chorobą.

Poza swą pracą zawodową ś. p. inż. Minchejmer poświęcał wiele czasu pracy społecznej, zasiadając w Komitecie Automobilklubu Polski, w zarządzie Warszawskiego Tow. Muzycznego, Stowarzyszenia Polsko Francuskiego, Warszawskiego Tow. Przyjaciół Sztuki i Sekcji Moniuszy. Na wszystkich tych terenach rozwijał bardzo intensywną działalność, zaskarbując sobie sympatię i uznanie tych wszystkich, którzy się z nim stykali, dzięki swej bezinteresowności i dobroci. Zawsze chętny do niesienia pomocy, poświęcał dużo wysiłków na organizowanie koncertów na cele filantropijne, w których niejednokrotnie brał udział w roli akompaniatora.

W domu u siebie potrafił zawsze skupić grono osób, zamiłowanych w muzyce, która była zawsze tam chętnie uprawiana.

RUCH WYDAWNICZY

Adam Wisłocki „PRZEZ JEZIORA IRZKI BRASŁAWSZCZYN”. Warszawa, 1934. Główna Księgarnia Wojskowa, str. 173 z 15 ilustracjami i mapką szlaków wodnych Brasławszczyzny.

Szczegółową recenzję o tej książce umieścimy w następnym numerze.

MAPA RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Wojskowy Instytut Geograficzny wydał ostatnio Mapę Rzeczypospolitej Polskiej w skali 1:1.000.000 o wymiarze 110 x 96.

Powyższa mapa wypełnia lukę, która oddawna dawała się odczuć, gdyż dotychczas nie było tak pięknego, a zarazem popularnego wydawnictwa, obejmującego w małej skali takiego bogactwa szczegółów pokrycia, jak również powierzchni terenu przedstawienie starannie dobranymi barwami hipsometrycznymi.

Cena arkusza została wy kalkulowana za ledwie na zł. 5.— ażeby udostępnić szerokim masom korzystanie z tego wydawnictwa.

WYCIECZKĘ DO TRZEBNICY

na śląsk Opolskim, gdzie się znajduje grób św. Jadwigi i do Wrocławia urządziła w ostatnich dniach października Orbis. Wyjazd z Poznania w nocy z 27 na 28.X, powrót 31.X. Wycieczka korzystająca z paszportu zbiorowego, a każdy uczestnik zaopatrzonej będzie w kartę indywidualną, upoważniającą do pobytu w Niemczech. Wszelkich informacji o warunkach udzielają wszystkie placówki Orbisu.

WYCIECZKA INŻYNIERÓW NA BLISKI WSCHÓD

Orbis organizuje w czasie od 18.XII do 15.I specjalną wycieczkę dla inżynierów do Palestyny, Egiptu, Syrii, Konstantynopola, Aten i Bukaresztu. Całkowity koszt wraz z paszportem i wizami, podróżą koleją i okrętami, utrzymaniem, lokomocją i napiwkami, wyniesie około 1350 zł. od osoby. Liczba uczestników ograniczona do 50 osób. Zapisy przyjmują oraz udzielają informacji wszystkie placówki Orbisu.

PRACE NAD USPRAWNNIENIEM ORGANIZACJI ORBISU

W dniu 28 października b. r. odbędzie się w Warszawie zjazd kierowników Oddziałów i Agencji Orbisu. Porządek dzienny obejme aktualne, bardzo ważne sprawy organizacyjne, administracyjne i propagandowe zarówno z zakresu działalności Orbisu, jak i z dziedziny ogólnej turystyki.

Redaktor i wydawca: St. Garstecki.

Informator dla przyjeżdżających do Warszawy

ZWIEDZANIE.

Zamek w niedziele i święta 11—14 (opłata 1 zł, wycieczki 25 gr.); codziennie oprócz wtorków 10—15 (opłata 60).

Pałac Łazienkowski i Biały Domek: w niedziele i święta 11—14 (opłata po 1 zł, wycieczki po 25 gr.), codziennie oprócz wtorków 10—15 (opłata 1 zł).

Kamienica Książąt Mazowieckich: Rynek Starego Miasta 29, dostępna po porozumieniu się z administracją.

Kamienica Baryczkowska. Rynek Starego Miasta 32, codziennie, nie wyłączając niedziel i świąt, 10—17 (opłata 1 zł, młodzież 50 gr, wycieczki 25 gr).

Muzeum Narodowe (Al. Trzeciego Maja 13) niedziele, środy, piątki, soboty 11—15 (opłata jak wyżej).

Muzeum Wojska: (Muzeum Nar.) codziennie prócz poniedziałków 10—15 (opłata 50 gr, młodzież 15 gr, żołnierze bezpłatnie).

Muzeum Przemysłu i Rolnictwa: — (Krak. Przedm. 66 codziennie prócz poniedziałków 10—14 (opłata 50 gr, młodzież i żołnierze 20 gr); w sierpniu zamknięte.

Muzeum Przemysłu i Techniki: Dział I — Tamka 1. Dział II — Krak. Przedm. 66. Wstęp 50 gr., młodzież 30 gr.

Muzeum Archeologiczne Państwowe: (ul. Agrykola 9), codziennie oprócz niedziel i świąt 10—14.

Muzeum Archeologiczne im. Majewskiego: (ul. Nowy Świat 72), codziennie oprócz niedziel i świąt 10—14.

Muzeum im. Bersona: (ul. Grzybowska 26), po uprzednim porozumieniu się z zarządem, wstęp bezpłatny.

Muzeum Poczty i Telekomunikacji: (ul. 8-taj Barbary, róg Poznański), w niedziele, 12 — 14 (opłata 50 gr., uczniowie 20 gr.).

Muzeum Kolejowe: (ul. N. Zjazd 1), w niedziele, święta, czwartki i soboty 10—14.

Muzeum Rzemiosł i Sztuki Stosowanej: (ul. Chmielna 52), w niedziele i święta 10—13, codziennie 10—16 (opłata 30 gr, wycieczki i uczniowie 10 gr), w poniedziałki zamknięte.

Muzeum Zoologiczne: (Krak. Przedm. 26), w niedziele 10—15, w czwartki 10 do 14, wstęp bezpłatny.

Ogród Zoologiczny: Warszawa-Fraga (Ratuszowa 3), otwarty jest codziennie od godz. 9-jej do zmierzchu. Opłata 1 zł dla dzieci i uczące się młodzieży 50 gr.

Towarzystwo Zachęty Sztuk Pięknych: w niedziele, święta i codziennie zimą od 10 do zmierzchu, latem od 10 do 18 (opłata 2 zł, urzędnicy 1 zł, młodzież 50 gr, wycieczki 30 gr).

Stacja Filtrów: po porozumieniu się z zarządem.

Gazownia miejska: po porozumieniu się z zarządem.

Cieplarnia miejska: po porozumieniu się z zarządem.

Sejm i Senat: po otrzymaniu pozwolenia Komendanta Straży Marszałkowskiej.

Cytadela: po otrzymaniu pozwolenia na miejscu, w Komendzie II Dzielnicy.

Pałac Krasińskich: po porozumieniu się z kancelarią Sądu Najwyższego.

Kamienica Fukirow: (Rynek Starego Miasta 27), podwórce i sienią cały dzień, piwnice po porozumieniu się z zarządzającym.

Domy Akademickie: po porozumieniu się z administracją gmachów.

Kościół: w czasie wolnym od nabożeństwa t. j. 10—14 i 15—18.

Pałac w Wilanowie: przez cały rok prócz poniedziałków 14—18.

BIBLIOTEKI.

Otwarte codziennie z wyjątkiem niedziel i świąt. Narodowa ul. Rakowiecka 6. Publiczna im. Kierbedziów, Koszykowa 26, Centralna Wojskowa (połączone są z nią zbiory Rapperswilskiej i Polskie Archiwum Wojskowe). Aleje Ujazdowskie 3/5, Ordynacji hr. Krasińskich, Okólnik 9, Ordynacji hr. Zamoykich, Zabia 4, Uniwersytecka, Krak. Przedmieście 26, Politechniki w Głównym Gmachu Politechniki, Wyższej Szkoły Handlowej, ulica Rakowiecka 6, Wielkiej Synagogi, Tłomackie 11. Ponadto biblioteki fachowe posiadają Polskie Tow. Krajoznawcze. Tow. Lekarskie Stowarzyszenie Techników i związki zawodowe.

BIURA PODRÓŻY. „Orbis” zarząd: Ossolińskich 8, tel. 5-47-55, — oddziały: Marszałkowska 98, tel. 9-99-49; Marszałkowska 153, tel. 2-64-11; Wierzbowa 11, tel. 2-85-87; „Wagons - Lits - Cook”. Krak. Przedm. 42, tel. 5-48-20; Nalewki 28/30 tel. 12-16-07; „Francopol” Mazowiecka 9, tel. 2-06-73.

TELEGRAF.

Główne biuro ul. Nowogrodzka róg Poznańskiej i oddziały na pl. Napoleona oraz przy ul. Brukowej 28 (Praga) przyjmują depesze całą dobę.

Poza tym wszystkie oddziały pocztowe miejskie od 8 do 17.

TELEFONY MIĘDZYMIASTOWE.

Rozmównica na Główną Poczcie oraz w oddziale przy Poznańskim róg Nowogrodzkiej, czynne są całą dobę. W niektórych urzędach pocztowych od godz. 8 do 21.

Zakłady Graficzne

Drukprasa

Sp. z o. o.

WYKONYWANIE WSZELKICH DUKÓW

Specjalność: czasopisma

książki, broszury.

Warszawa,

Nowy-Świat 54

Tel. 615-55, 242-40

CENY KONKURENCYJNE

Kawiarnie i cukierne polecone

KAWIARNIA I RESTAURACJA

K. DAKOWSKIEGO

Ogród Bagatela (ul. Bagatela 3)

Specjalne śniadania

o każdej

Śniadania: kawa, herbata, mleko, 2 bułki,

2 jajka, masło, marmolada zł. 1.30

Obiad: 5-6 zł. 2.15

Dla grup i wycieczek specjalne rabaty.

Zakł. Graf. „DRUKPRASA”

Hotele polecane

HOTEL BRISTOL

Sp. Akc.

pierwszorzędny, nowoczesnie urządzo-

ny. 250 pokoi, 80 pokoi z łazienkami.

Bieżąca woda zimna i gorąca oraz

telefony we wszystkich pokojach.

Ceny od 8 złotych za dobę.

RESTAURACJA i COCKTAIL-BAR

pod własnym zarządem.

HOTEL EUROPEJSKI

Spółka Akcyjna

WARSZAWA